Brønnøysundregistrene

ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2023 - GENERELL INFORMASJON

Enheten

Organisasjonsnummer:	964 795 037
Organisasjonsform:	Aksjeselskap
Foretaksnavn:	CARTAGENA AS
Forretningsadresse:	Karl Johans gate 13 0154 OSLO

Regnskapsår

Årsregnskapets periode:	01.01.2023 - 31.12.2023

Konsern

Morselskap i konsern:	Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet:	Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet:	Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet:	Andreas Ødegård Nilsen
Dato for fastsettelse av årsregnskapet:	29.05.2024

Grunnlag for avgivelse

År 2023: Årsregnskapet er elektronisk innlevert

År 2022: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2023

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 02.07.2025

Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Salgsinntekt		31 726 934	28 022 826
Annen driftsinntekt		29 434	64 604
Sum inntekter		**31 756 368**	**28 087 430**
Kostnader			
Varekostnad		5 927 349	6 245 614
Lønnskostnad	1, 2, 3	18 424 781	14 918 186
Avskrivning på varige driftsmidler og immaterielle eiendeler	4	82 737	190 873
Annen driftskostnad		4 000 399	2 848 250
Sum kostnader		**28 435 265**	**24 202 923**
Driftsresultat		**3 321 103**	**3 884 507**
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		5 094	0
Annen finansinntekt		20 860	18 626
Sum finansinntekter		**25 954**	**18 626**
Annen rentekostnad		4 572	7 627
Annen finanskostnad		38 231	41 769
Sum finanskostnader		**42 803**	**49 396**
Netto finans		**-16 849**	**-30 769**
Resultat før skattekostnad		**3 304 254**	**3 853 738**
Skattekostnad	5, 6	736 874	848 536
Årsresultat		**2 567 380**	**3 005 202**
Overføringer og disponeringer			
Ordinært utbytte		1 000 000	0
Tilleggsutbytte		1 501 500	0
Ekstraordinært utbytte		0	1 500 000
Annen egenkapital		65 880	1 505 202

Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
Sum overføringer og disponeringer		**2 567 380**	**3 005 202**

Balanse

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Konsesjoner, patenter, lisenser, varemerker ol.	4, 7	0	13 467
Utsatt skattefordel	5, 6	17 392	13 176
Sum immaterielle eiendeler		**17 392**	**26 643**
Varige driftsmidler			
Driftsløsøre, inventar, verktøy, kontormaskiner, ol.	4, 7	98 881	139 630
Sum varige driftsmidler		**98 881**	**139 630**
Finansielle anleggsmidler			
Andre langsiktige fordringer	8	39 260	0
Sum finansielle anleggsmidler		**39 260**	**0**
Sum anleggsmidler		**155 532**	**166 273**
Omløpsmidler			
Varer			
Fordringer			
Kundefordringer	7	2 641 055	3 501 656
Andre kortsiktige fordringer	3	321 808	93 258
Sum fordringer		**2 962 863**	**3 594 914**
Investeringer			
Sum investeringer		**0**	**0**
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd, kontanter og lignende		5 304 228	3 550 319
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		**5 304 228**	**3 550 319**
Sum omløpsmidler		**8 267 092**	**7 145 233**
SUM EIENDELER		**8 422 624**	**7 311 506**

Balanse

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Aksjekapital	9	350 000	350 000
Sum innskutt egenkapital		**350 000**	**350 000**
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	9	1 630 578	1 564 698
Sum opptjent egenkapital		**1 630 578**	**1 564 698**
Sum egenkapital		**1 980 578**	**1 914 698**
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Utsatt skatt	5, 6	0	0
Sum avsetninger for forpliktelser		**0**	**0**
Annen langsiktig gjeld			
Sum annen langsiktig gjeld		**0**	**0**
Sum langsiktig gjeld		**0**	**0**
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		1 026 999	795 004
Betalbar skatt	5, 6	741 090	847 804
Skyldige offentlige avgifter		2 208 550	1 827 196
Utbytte		1 000 000	0
Annen kortsiktig gjeld	7	1 465 407	1 926 804
Sum kortsiktig gjeld		**6 442 046**	**5 396 808**
Sum gjeld		**6 442 046**	**5 396 808**
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		**8 422 624**	**7 311 506**

Brønnøysundregistrene

ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2023 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer:	2024 500552

Enheten

Organisasjonsnummer:	964 795 037
Organisasjonsform:	Aksjeselskap
Foretaksnavn:	CARTAGENA AS
Forretningsadresse:	Karl Johans gate 13 0154 OSLO

Regnskapsår

Årsregnskapets periode:	01.01.2023 - 31.12.2023

Konsern

Morselskap i konsern:	Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet:	Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet:	Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet:	Andreas Ødegård Nilsen
Dato for fastsettelse av årsregnskapet:	29.05.2024

Revisjon

Årsregnskapet er utarbeidet av ekstern autorisert regnskapsfører:	Ja

Grunnlag for avgivelse

År 2023: Årsregnskap er elektronisk innlevert.
År 2022: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2023.

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 20.06.2024

Brønnøysundregistrene
Postadresse: Postboks 900, 8910 Brønnøysund
Telefon: 75 00 75 00
E-post: firmapost@brreg.no Internett: www.brreg.no
Organisasjonsnummer: 974 760 673

Organisasjonsnr: 964 795 037
CARTAGENA AS

RESULTATREGNSKAP

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Salgsinntekt		31 726 934	28 022 826
Annen driftsinntekt		29 434	64 604
Sum inntekter		**31 756 368**	**28 087 430**
Kostnader			
Varekostnad		5 927 349	6 245 614
Lønnskostnad	1, 2, 3	18 424 781	14 918 186
Avskrivning på varige driftsmidler og immaterielle eiendeler	4	82 737	190 873
Annen driftskostnad		4 000 399	2 848 250
Sum kostnader		**28 435 265**	**24 202 923**
Driftsresultat		**3 321 103**	**3 884 507**
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		5 094	0
Annen finansinntekt		20 860	18 626
Sum finansinntekter		**25 954**	**18 626**
Annen rentekostnad		4 572	7 627
Annen finanskostnad		38 231	41 769
Sum finanskostnader		**42 803**	**49 396**
Netto finans		**-16 849**	**-30 769**
Resultat før skattekostnad		**3 304 254**	**3 853 738**
Skattekostnad	5, 6	736 874	848 536
Årsresultat		**2 567 380**	**3 005 202**
Overføringer og disponeringer			
Ordinært utbytte		1 000 000	0
Tilleggsutbytte		1 501 500	0
Ekstraordinært utbytte		0	1 500 000
Annen egenkapital		65 880	1 505 202
Sum overføringer og disponeringer		**2 567 380**	**3 005 202**

Organisasjonsnr: 964 795 037
CARTAGENA AS

BALANSE

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Konsesjoner, patenter, lisenser, varemerker ol.	4, 7	0	13 467
Utsatt skattefordel	5, 6	17 392	13 176
Sum immaterielle eiendeler		**17 392**	**26 643**
Varige driftsmidler			
Driftsløsøre, inventar, verktøy, kontormaskiner, ol.	4, 7	98 881	139 630
Sum varige driftsmidler		**98 881**	**139 630**
Finansielle anleggsmidler			
Andre langsiktige fordringer	8	39 260	0
Sum finansielle anleggsmidler		**39 260**	**0**
Sum anleggsmidler		**155 532**	**166 273**
Omløpsmidler			
Varer			
Fordringer			
Kundefordringer	7	2 641 055	3 501 656
Andre kortsiktige fordringer	3	321 808	93 258
Sum fordringer		**2 962 863**	**3 594 914**
Investeringer			
Sum investeringer		**0**	**0**
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd, kontanter og lignende		5 304 228	3 550 319
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		**5 304 228**	**3 550 319**
Sum omløpsmidler		**8 267 092**	**7 145 233**
SUM EIENDELER		**8 422 624**	**7 311 506**
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			

Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Aksjekapital	9	350 000	350 000
Sum innskutt egenkapital		**350 000**	**350 000**
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	9	1 630 578	1 564 698
Sum opptjent egenkapital		**1 630 578**	**1 564 698**
Sum egenkapital		**1 980 578**	**1 914 698**
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Utsatt skatt	5, 6	0	0
Sum avsetninger for forpliktelser		**0**	**0**
Annen langsiktig gjeld			
Sum annen langsiktig gjeld		**0**	**0**
Sum langsiktig gjeld		**0**	**0**
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		1 026 999	795 004
Betalbar skatt	5, 6	741 090	847 804
Skyldige offentlige avgifter		2 208 550	1 827 196
Utbytte		1 000 000	0
Annen kortsiktig gjeld	7	1 465 407	1 926 804
Sum kortsiktig gjeld		**6 442 046**	**5 396 808**
Sum gjeld		**6 442 046**	**5 396 808**
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		**8 422 624**	**7 311 506**

Organisasjonsnr: 964 795 037
CARTAGENA AS

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP

- alle poster oppgitt i hele tall

Note

Regnskapsprinsipper
Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapsloven og god regnskapsskikk for små foretak. Salgsinntekter Inntektsføring ved salg av varer skjer på leveringstidspunktet. Tjenester inntektsføres etter hvert som de leveres. Klassifisering og vurdering av balanseposter Anleggsmidler er eiendeler bestemt til varig eie eller bruk. Eiendeler som er knyttet til varekretsløpet er klassifisert som omløpsmidler. Fordringer klassifiseres som omløpsmidler hvis de forfaller til betaling innen ett år etter transaksjonsdagen. Tilsvarende klassifiseres gjeld som kortsiktig hvis gjelden forfaller til betaling innen ett år. Omløpsmidler vurderes til laveste av anskaffelseskost og virkelig verdi. Kortsiktig gjeld balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet. Anleggsmidler vurderes til anskaffelseskost. Varige anleggsmidler avskrives etter en fornuftig avskrivningsplan. Anleggsmidlene nedskrives til virkelig verdi ved verdifall som ikke forventes å være forbigående. Langsiktig gjeld med unntak av andre avsetninger balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet. Fordringer Kundefordringer og andre fordringer er oppført i balansen til pålydende etter fradrag for avsetning til forventet tap. Avsetning til tap gjøres på grunnlag av individuelle vurderinger av de enkelte fordringene. Varige driftsmidler Varige driftsmidler balanseføres og avskrives over driftsmidlenes levetid dersom de har antatt levetid over 3 år og har en kostpris som overstiger kr 15 000. Direkte vedlikehold av driftsmidler kostnadsføres løpende under driftskostnader, mens påkostninger eller forbedringer tillegges driftsmidlets kostpris og avskrives i takt med driftsmidlet. Forøvrig er følgende regnskapsprinsipper anvendt: Forsikret pensjonsforpliktelse er ikke balanseført - kostnaden er lik premien. Fordringer og gjeld i utenlandsk valuta er verdsatt til kursen ved regnskapsårets slutt. Kursgevinster og kurstap i utenlandsk valuta føres som finansinntekt og finanskosntad. Skatt Skattekostnaden i resultatregnskapet omfatter både periodens betalbare skatt og endring i utsatt skatt. Utsatt skatt er beregnet med 22% på grunnlag av de midlertidige forskjeller som eksisterer mellom regnskapsmessige og skattemessige verdier, samt skattemessig underskudd til fremføring ved utgangen av regnskapsåret. Skatteøkende og skattereduserende midlertidige forskjeller som reverserer eller kan reversere i samme periode er fastsatt og skattevirkningen er beregnet på nettogrunnlaget. Selskapet har ikke endret regnskapsprinsipp fra 2022 til 2023.

Note
2

Antall årsverk i regnskapsåret
15.00

Note
1

Spesifisering av resultatregnskapet

Lønnkostnader

Lønn	Årets	Fjorårets
	12307372.00	11129992.00

Folketrygdavgift	Årets	Fjorårets
	2001172.00	1663333.00

Pensjonskostnader	Årets	Fjorårets
	771911.00	585600.00

Andre ytelser	Årets	Fjorårets
	3344326.00	1539261.00

Sum lønnskostnader	Årets	Fjorårets
	18424781.00	14918186.00

Note

Ekstraordinære inntekter og kostnader

Sum	Beløp

Note
4

Varige driftsmidler og immaterielle eiendeler

Anskaffelseskost 01.01.	Varige driftsmidler	Immaterielle eiend.
	323747.00	2910247.00

Tilgang i året	Varige driftsmidler	Immaterielle eiend.
	28520.00	0.00

Anskaffelseskost 31.12.	Varige driftsmidler	Immaterielle eiend.
	352267.00	2910247.00

Samlede av-/nedskrivn.	Varige driftsmidler	Immaterielle eiend.
	253386.00	2910247.00

Balanseført verdi 31.12.	Varige driftsmidler	Immaterielle eiend.
	98881.00	0.00

Årets av-/nedskrivn.	Varige driftsmidler	Immaterielle eiend.
	69269.00	13468.00

Økonomisk levetid	Immaterielle eiend.
	3 - 8

Avskrivningsplan	Immaterielle eiendeler
	Lineær

Anskaffelseskost - balanseførte lånekostnader, egentilvirkede anleggsmidler

Goodwill spesifisert for hvert enkelt virksomhetskjøp

Avskrivningsplan for goodwill som er lenger enn fem år - begrunnelse

Mer om varige driftsmidler/immaterielle eiendeler

Konsernregnskap

Morselskapet sitt navn

Forretningskontor for morselskapet

Begrunnelse for at datterselskap er utelatt fra konsolideringen

Konsern, tilknyttet selskap m.v. - fordringer og gjeld

Fordringer

Samlet beløp - tilknyttet selskap	Årets	Fjorårets
Samlet beløp - foretak i samme konsern	Årets	Fjorårets
Samlet beløp - foretak i samme konsern	Årets	Fjorårets
Samlet beløp - felles kontrollert virksomhet	Årets	Fjorårets

Pantstillelse	Beløp

Note
8

Fordringer

Fordringer som forfaller senere enn ett år etter regnskapsårets slutt
39260.00

Mer om fordringer
Fordringer gjelder depositum for leie av lokaler

Beholdning av egne aksjer	Antall	Pålydende	Andel av aksjek.

Note
7

Gjeld

Gjeld som forfaller til betaling mer enn fem år etter regnskapsårets slutt

Gjeld sikret ved pant eller lignende sikkerhet i eiendeler

Balanseført verdi av de pantsatte eiendeler
2641055.00

Summen av garantiforpliktelser som ikke er regnskapsført

Garantiforpliktelser som er sikret ved pant

Mer om gjeld

Note
3

Lån og sikkerhetsstillelse til medlemmer

Opplysninger om:	Medlemmer av:	
Samlet lån	Styret	Andre organ
	122112.00	0.00

Mer om lån og sikkerhetsstillelse

CARTAGENA AS
964 795 037

Resultatregnskap

	Note	2023	2022
Driftsinntekter			
Salgsinntekt		31 726 934	28 022 826
Annen driftsinntekt		29 434	64 604
Sum driftsinntekter		**31 756 368**	**28 087 430**
Driftskostnader			
Varekostnad		-5 927 349	-6 245 614
Lønnskostnad	1, 2, 3	-18 424 781	-14 918 186
Avskrivning på varige driftsmidler og immaterielle eiendeler	4	-82 737	-190 873
Annen driftskostnad		-4 000 399	-2 848 250
Sum driftskostnader		**-28 435 265**	**-24 202 923**
Driftsresultat		**3 321 103**	**3 884 507**
Finansinntekter			
Annen renteinntekt		5 094	0
Annen finansinntekt		20 860	18 626
Sum finansinntekter		**25 954**	**18 626**
Finanskostnader			
Annen rentekostnad		-4 572	-7 627
Annen finanskostnad		-38 231	-41 769
Sum finanskostnader		**-42 803**	**-49 396**
Netto finans		**-16 849**	**-30 769**
Resultat før skattekostnad		**3 304 254**	**3 853 738**
Skattekostnad	5, 6	-736 874	-848 536
Årsresultat		**2 567 380**	**3 005 202**
Overføringer			
Ordinært utbytte		1 000 000	0
Tilleggsutbytte		1 501 500	0
Ekstraordinært utbytte		0	1 500 000
Annen egenkapital		65 880	1 505 202
Sum overføringer		**2 567 380**	**3 005 202**

CARTAGENA AS
964 795 037

Balanse

	Note	31.12.2023	31.12.2022
EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Konsesjoner, patenter, lisenser, varemerker ol.	4, 7	0	13 467
Utsatt skattefordel	5, 6	17 392	13 176
Sum immaterielle eiendeler		**17 392**	**26 643**
Varige driftsmidler			
Driftsløsøre, inventar, verktøy, kontormaskiner, ol.	4, 7	98 881	139 630
Sum varige driftsmidler		**98 881**	**139 630**
Finansielle anleggsmidler			
Andre langsiktige fordringer	8	39 260	0
Sum finansielle anleggsmidler		**39 260**	**0**
Sum anleggsmidler		**155 532**	**166 273**
Omløpsmidler			
Fordringer			
Kundefordringer	7	2 641 055	3 501 656
Andre kortsiktige fordringer	3	321 808	93 258
Sum fordringer		**2 962 863**	**3 594 914**
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd, kontanter og lignende		5 304 228	3 550 319
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		**5 304 228**	**3 550 319**
Sum omløpsmidler		**8 267 092**	**7 145 233**
SUM EIENDELER		**8 422 624**	**7 311 506**

CARTAGENA AS
964 795 037

Balanse

	Note	31.12.2023	31.12.2022
EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Aksjekapital	9	350 000	350 000
Sum innskutt egenkapital		**350 000**	**350 000**
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	9	1 630 578	1 564 698
Sum opptjent egenkapital		**1 630 578**	**1 564 698**
Sum egenkapital		**1 980 578**	**1 914 698**
Gjeld			
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		1 026 999	795 004
Betalbar skatt	5, 6	741 090	847 804
Skyldige offentlige avgifter		2 208 550	1 827 196
Utbytte		1 000 000	0
Annen kortsiktig gjeld	7	1 465 407	1 926 804
Sum kortsiktig gjeld		**6 442 046**	**5 396 808**
Sum gjeld		**6 442 046**	**5 396 808**
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		**8 422 624**	**7 311 506**

Oslo, 11.04.2024

Knut Eivind Handeland
styrets leder

Glenn Robert Monsen
styremedlem

Morten Sverre Fari
styremedlem

Andreas Ødegaard Nilsen
styremedlem / daglig leder

CARTAGENA AS
964 795 037

Noter

Regnskapsprinsipper

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapsloven og god regnskapsskikk for små foretak.

Salgsinntekter
Inntektsføring ved salg av varer skjer på leveringstidspunktet. Tjenester inntektsføres etter hvert som de leveres.

Klassifisering og vurdering av balanseposter
Anleggsmidler er eiendeler bestemt til varig eie eller bruk. Eiendeler som er knyttet til varekretsløpet er klassifisert som omløpsmidler. Fordringer klassifiseres som omløpsmidler hvis de forfaller til betaling innen ett år etter transaksjonsdagen. Tilsvarende klassifiseres gjeld som kortsiktig hvis gjelden forfaller til betaling innen ett år.

Omløpsmidler vurderes til laveste av anskaffelseskost og virkelig verdi. Kortsiktig gjeld balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet. Anleggsmidler vurderes til anskaffelseskost. Varige anleggsmidler avskrives etter en fornuftig avskrivningsplan. Anleggsmidlene nedskrives til virkelig verdi ved verdifall som ikke forventes å være forbigående. Langsiktig gjeld med unntak av andre avsetninger balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet.

Fordringer
Kundefordringer og andre fordringer er oppført i balansen til pålydende etter fradrag for avsetning til forventet tap. Avsetning til tap gjøres på grunnlag av individuelle vurderinger av de enkelte fordringene.

Varige driftsmidler
Varige driftsmidler balanseføres og avskrives over driftsmidlenes levetid dersom de har antatt levetid over 3 år og har en kostpris som overstiger kr 15 000. Direkte vedlikehold av driftsmidler kostnadsføres løpende under driftskostnader, mens påkostninger eller forbedringer tillegges driftsmidlets kostpris og avskrives i takt med driftsmidlet.

Forøvrig er følgende regnskapsprinsipper anvendt:
Forsikret pensjonsforpliktelse er ikke balanseført - kostnaden er lik premien. Fordringer og gjeld i utenlandsk valuta er verdsatt til kursen ved regnskapsårets slutt. Kursgevinster og kurstap i utenlandsk valuta føres som finansinntekt og finanskosntad.

Skatt
Skattekostnaden i resultatregnskapet omfatter både periodens betalbare skatt og endring i utsatt skatt. Utsatt skatt er beregnet med 22% på grunnlag av de midlertidige forskjeller som eksisterer mellom regnskapsmessige og skattemessige verdier, samt skattemessig underskudd til fremføring ved utgangen av regnskapsåret. Skatteøkende og skattereduserende midlertidige forskjeller som reverserer eller kan reversere i samme periode er fastsatt og skattevirkningen er beregnet på nettogrunnlaget.

Selskapet har ikke endret regnskapsprinsipp fra 2022 til 2023.

CARTAGENA AS
964 795 037

Note 1 - Lønnskostnader

Spesifikasjon av lønnskostnader	2023	2022
Lønn	12 307 372	11 129 992
Arbeidsgiveravgift	2 001 172	1 663 333
Pensjonskostnader	771 911	585 600
Andre relaterte ytelser	3 344 326	1 539 261
Sum	**18 424 781**	**14 918 186**

Note 2 - Antall årsverk

Antall årsverk sysselsatt i regnskapsåret:	15

Note 3 - Lån og sikkerhetsstillelse til ledende personer, eiere med videre

	Styremedlemmer
Samlet lån	122 112

Note 4 - Varige driftsmidler og immaterielle eiendeler

	Varige driftsmidler	Immaterielle eiendeler
Anskaffelseskost 01.01.	323 747	2 910 247
Tilgang i året	28 520	0
Avgang i året	0	0
Anskaffelseskost 31.12.	**352 267**	**2 910 247**
Samlede avskrivninger, nedskrivninger og reverseringer av nedskrivninger	-253 386	-2 910 247
Balanseført verdi per 31.12.	**98 881**	**0**
Avskrivninger, nedskrivninger og reverseringer av nedskrivninger i regnskapsåret	69 269	13 468
Økonomisk levetid immaterielle eiendeler		3 - 8
Avskrivningsplan immaterielle eiendeler		Lineær

Note 5 - Spesifisering av skatt

Skattekostnad	2023	2022
Betalbar skatt på alminnelig inntekt	741 090	847 804
+/- Endringer i utsatt skatt/utsatt skattefordel	-4 216	732
Skattekostnad	**736 874**	**848 536**

Skattepliktig inntekt		
Resultat før skatt	3 304 254	3 853 738
Permanente forskjeller	45 179	3 241
+/- Endring i midlertidige forskjeller	19 159	-3 325
Skattepliktig inntekt	**3 368 592**	**3 853 654**

Betalbar skatt i balansen		
Betalbar skatt på årets resultat	741 090	847 804
Sum betalbar skatt i balansen	741 090	847 804

Note 6 - Midlertidige forskjeller - utsatt skatt/skattefordel

Utsatt skatt/utsatt skattefordel i balansen avsettes på grunnlag av forskjeller mellom regnskapsmessige og skattemessige verdier i henhold til norsk regnskapsstandard for skatt.

CARTAGENA AS
964 795 037
Midlertidige skatteøkende og skattereduserende forskjeller som kan utlignes er nettoført.

Midlertidige forskjeller knyttet til:	01.01.2023	31.12.2023	Endring
Anleggsmidler	5 505	-16 572	22 077
Omløpsmidler	-65 400	-62 482	-2 918
Netto forskjeller	**-59 895**	**-79 054**	**19 159**
Sum midlertidige forskjeller som påvirker betalbar skatt	**-59 895**	**-79 054**	**19 159**
Utsatt skattefordel 31.12.2023 basert på 22 %	**-13 176**	**-17 392**	**4 216**

Note 7 - Gjeld og garantiforpliktelser

	Beløp
Del av gjelden som forfaller til betaling mer enn fem år etter regnskapsårets slutt	0
Gjeld som er sikret ved pant eller lignende sikkerhet i eiendeler	0
Balanseført verdi av pantsatte eiendeler	2 641 055
Summen av garantiforpliktelser som ikke er regnskapsført	0

Note 8 - Fordringer

Fordringer som forfaller senere enn ett år etter regnskapsårets slutt	39 260

Mer om fordringer
Fordringer gjelder depositum for leie av lokaler

Note 9 - Egenkapital

	Aksjekapital	Opptjent egenkapital	Sum
Egenkapital 31.12.2022	350 000	1 564 698	1 914 698
Årsresultat	0	2 567 380	2 567 380
Avsatt utbytte	0	-1 000 000	-1 000 000
Tilleggsutbytte i løpet av året, basert på siste fastsatte regnskap	0	-1 501 500	-1 501 500
Egenkapital 31.12.2023	**350 000**	**1 630 578**	**1 980 578**

Årsoppgjør for

CARTAGENA AS

964795037

01.01.2023 - 31.12.2023

Innhold

Innhold	Side
Resultatregnskap	2
Eiendeler	3
Egenkapital og gjeld	4
Noter	5

Pemneo Dokumentnøkkel: LC1LL-0QGWI-871OA-NUUSG-U8WNE-DV02B

CARTAGENA AS
964 795 037

Resultatregnskap

	Note	2023	2022
Driftsinntekter			
Salgsinntekt		31 726 934	28 022 826
Annen driftsinntekt		29 434	64 604
Sum driftsinntekter		**31 756 368**	**28 087 430**
Driftskostnader			
Varekostnad		-5 927 349	-6 245 614
Lønnskostnad	1, 2, 3	-18 424 781	-14 918 186
Avskrivning på varige driftsmidler og immaterielle eiendeler	4	-82 737	-190 873
Annen driftskostnad		-4 000 399	-2 848 250
Sum driftskostnader		**-28 435 265**	**-24 202 923**
Driftsresultat		**3 321 103**	**3 884 507**
Finansinntekter			
Annen renteinntekt		5 094	0
Annen finansinntekt		20 860	18 626
Sum finansinntekter		**25 954**	**18 626**
Finanskostnader			
Annen rentekostnad		-4 572	-7 627
Annen finanskostnad		-38 231	-41 769
Sum finanskostnader		**-42 803**	**-49 396**
Netto finans		**-16 849**	**-30 769**
Resultat før skattekostnad		**3 304 254**	**3 853 738**
Skattekostnad	5, 6	-736 874	-848 536
Årsresultat		**2 567 380**	**3 005 202**
Overføringer			
Ordinært utbytte		1 000 000	0
Tilleggsutbytte		1 501 500	0
Ekstraordinært utbytte		0	1 500 000
Annen egenkapital		65 880	1 505 202
Sum overføringer		**2 567 380**	**3 005 202**

Pemneo Dokumentnøkkel: LC1LL-0QGWI-871OA-NUUSG-U8WNE-DV02B

CARTAGENA AS
964 795 037

Balanse

	Note	31.12.2023	31.12.2022
EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Konsesjoner, patenter, lisenser, varemerker ol.	4, 7	0	13 467
Utsatt skattefordel	5, 6	17 392	13 176
Sum immaterielle eiendeler		**17 392**	**26 643**
Varige driftsmidler			
Driftsløsøre, inventar, verktøy, kontormaskiner, ol.	4, 7	98 881	139 630
Sum varige driftsmidler		**98 881**	**139 630**
Finansielle anleggsmidler			
Andre langsiktige fordringer	8	39 260	0
Sum finansielle anleggsmidler		**39 260**	**0**
Sum anleggsmidler		**155 532**	**166 273**
Omløpsmidler			
Fordringer			
Kundefordringer	7	2 641 055	3 501 656
Andre kortsiktige fordringer	3	321 808	93 258
Sum fordringer		**2 962 863**	**3 594 914**
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd, kontanter og lignende		5 304 228	3 550 319
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		**5 304 228**	**3 550 319**
Sum omløpsmidler		**8 267 092**	**7 145 233**
SUM EIENDELER		**8 422 624**	**7 311 506**

Pemeo Dokumentnøkkel: LC1LL-0QGWI-871OA-NUUSG-U8WNE-DV02B

CARTAGENA AS
964 795 037

Balanse

	Note	31.12.2023	31.12.2022
EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Aksjekapital	9	350 000	350 000
Sum innskutt egenkapital		**350 000**	**350 000**
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	9	1 630 578	1 564 698
Sum opptjent egenkapital		**1 630 578**	**1 564 698**
Sum egenkapital		**1 980 578**	**1 914 698**
Gjeld			
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		1 026 999	795 004
Betalbar skatt	5, 6	741 090	847 804
Skyldige offentlige avgifter		2 208 550	1 827 196
Utbytte		1 000 000	0
Annen kortsiktig gjeld	7	1 465 407	1 926 804
Sum kortsiktig gjeld		**6 442 046**	**5 396 808**
Sum gjeld		**6 442 046**	**5 396 808**
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		**8 422 624**	**7 311 506**

Oslo, 11.04.2024

Knut Eivind Handeland
styrets leder

Glenn Robert Monsen
styremedlem

Morten Sverre Fari
styremedlem

Andreas Ødegaard Nilsen
styremedlem / daglig leder

Pemeo Dokumentnøkkel: LC1LL-0QGWI-871OA-NUUSG-U8WNE-DV02B

CARTAGENA AS
964 795 037

Noter

Regnskapsprinsipper

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapsloven og god regnskapsskikk for små foretak.

Salgsinntekter
Inntektsføring ved salg av varer skjer på leveringstidspunktet. Tjenester inntektsføres etter hvert som de leveres.

Klassifisering og vurdering av balanseposter
Anleggsmidler er eiendeler bestemt til varig eie eller bruk. Eiendeler som er knyttet til varekretsløpet er klassifisert som omløpsmidler. Fordringer klassifiseres som omløpsmidler hvis de forfaller til betaling innen ett år etter transaksjonsdagen. Tilsvarende klassifiseres gjeld som kortsiktig hvis gjelden forfaller til betaling innen ett år.

Omløpsmidler vurderes til laveste av anskaffelseskost og virkelig verdi. Kortsiktig gjeld balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet. Anleggsmidler vurderes til anskaffelseskost. Varige anleggsmidler avskrives etter en fornuftig avskrivningsplan. Anleggsmidlene nedskrives til virkelig verdi ved verdifall som ikke forventes å være forbigående. Langsiktig gjeld med unntak av andre avsetninger balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet.

Fordringer
Kundefordringer og andre fordringer er oppført i balansen til pålydende etter fradrag for avsetning til forventet tap. Avsetning til tap gjøres på grunnlag av individuelle vurderinger av de enkelte fordringene.

Varige driftsmidler
Varige driftsmidler balanseføres og avskrives over driftsmidlenes levetid dersom de har antatt levetid over 3 år og har en kostpris som overstiger kr 15 000. Direkte vedlikehold av driftsmidler kostnadsføres løpende under driftskostnader, mens påkostninger eller forbedringer tillegges driftsmidlets kostpris og avskrives i takt med driftsmidlet.

Forøvrig er følgende regnskapsprinsipper anvendt:
Forsikret pensjonsforpliktelse er ikke balanseført - kostnaden er lik premien. Fordringer og gjeld i utenlandsk valuta er verdsatt til kursen ved regnskapsårets slutt. Kursgevinster og kurstap i utenlandsk valuta føres som finansinntekt og finanskosntad.

Skatt
Skattekostnaden i resultatregnskapet omfatter både periodens betalbare skatt og endring i utsatt skatt. Utsatt skatt er beregnet med 22% på grunnlag av de midlertidige forskjeller som eksisterer mellom regnskapsmessige og skattemessige verdier, samt skattemessig underskudd til fremføring ved utgangen av regnskapsåret. Skatteøkende og skattereduserende midlertidige forskjeller som reverserer eller kan reversere i samme periode er fastsatt og skattevirkningen er beregnet på nettogrunnlaget.

Selskapet har ikke endret regnskapsprinsipp fra 2022 til 2023.

Pemeo Dokumentnøkkel: LC1LL-0QGWI-871OA-NUUSG-U8WNE-DV02B

CARTAGENA AS
964 795 037

Note 1 - Lønnskostnader

Spesifikasjon av lønnskostnader	2023	2022
Lønn	12 307 372	11 129 992
Arbeidsgiveravgift	2 001 172	1 663 333
Pensjonskostnader	771 911	585 600
Andre relaterte ytelser	3 344 326	1 539 261
Sum	**18 424 781**	**14 918 186**

Note 2 - Antall årsverk

Antall årsverk sysselsatt i regnskapsåret:	15

Note 3 - Lån og sikkerhetsstillelse til ledende personer, eiere med videre

	Styremedlemmer
Samlet lån	122 112

Note 4 - Varige driftsmidler og immaterielle eiendeler

	Varige driftsmidler	Immaterielle eiendeler
Anskaffelseskost 01.01.	323 747	2 910 247
Tilgang i året	28 520	0
Avgang i året	0	0
Anskaffelseskost 31.12.	**352 267**	**2 910 247**
Samlede avskrivninger, nedskrivninger og reverseringer av nedskrivninger	-253 386	-2 910 247
Balanseført verdi per 31.12.	**98 881**	**0**
Avskrivninger, nedskrivninger og reverseringer av nedskrivninger i regnskapsåret	69 269	13 468
Økonomisk levetid immaterielle eiendeler		3 - 8
Avskrivningsplan immaterielle eiendeler		Lineær

Note 5 - Spesifisering av skatt

Skattekostnad	2023	2022
Betalbar skatt på alminnelig inntekt	741 090	847 804
+/- Endringer i utsatt skatt/utsatt skattefordel	-4 216	732
Skattekostnad	**736 874**	**848 536**

Skattepliktig inntekt		
Resultat før skatt	3 304 254	3 853 738
Permanente forskjeller	45 179	3 241
+/- Endring i midlertidige forskjeller	19 159	-3 325
Skattepliktig inntekt	**3 368 592**	**3 853 654**

Betalbar skatt i balansen		
Betalbar skatt på årets resultat	741 090	847 804
Sum betalbar skatt i balansen	741 090	847 804

Note 6 - Midlertidige forskjeller - utsatt skatt/skattefordel

Utsatt skatt/utsatt skattefordel i balansen avsettes på grunnlag av forskjeller mellom regnskapsmessige og skattemessige verdier i henhold til norsk regnskapsstandard for skatt.

Pemeo Dokumentnøkkel: LC1LL-0QGWI-871OA-NUUSG-U8WNE-DV02B

CARTAGENA AS
964 795 037
Midlertidige skatteøkende og skattereduserende forskjeller som kan utlignes er nettoført.

Midlertidige forskjeller knyttet til:	01.01.2023	31.12.2023	Endring
Anleggsmidler	5 505	-16 572	22 077
Omløpsmidler	-65 400	-62 482	-2 918
Netto forskjeller	**-59 895**	**-79 054**	**19 159**
Sum midlertidige forskjeller som påvirker betalbar skatt	**-59 895**	**-79 054**	**19 159**
Utsatt skattefordel 31.12.2023 basert på 22 %	**-13 176**	**-17 392**	**4 216**

Note 7 - Gjeld og garantiforpliktelser

	Beløp
Del av gjelden som forfaller til betaling mer enn fem år etter regnskapsårets slutt	0
Gjeld som er sikret ved pant eller lignende sikkerhet i eiendeler	0
Balanseført verdi av pantsatte eiendeler	2 641 055
Summen av garantiforpliktelser som ikke er regnskapsført	0

Note 8 - Fordringer

Fordringer som forfaller senere enn ett år etter regnskapsårets slutt	39 260

Mer om fordringer
Fordringer gjelder depositum for leie av lokaler

Note 9 - Egenkapital

	Aksjekapital	Opptjent egenkapital	Sum
Egenkapital 31.12.2022	350 000	1 564 698	1 914 698
Årsresultat	0	2 567 380	2 567 380
Avsatt utbytte	0	-1 000 000	-1 000 000
Tilleggsutbytte i løpet av året, basert på siste fastsatte regnskap	0	-1 501 500	-1 501 500
Egenkapital 31.12.2023	**350 000**	**1 630 578**	**1 980 578**

Penneo Dokumentnøkkel: LC1LL-0QGWI-871OA-NUUSG-U8WNE-DV02B

PENNEO

Signaturene i dette dokumentet er juridisk bindende. Dokument signert med "Penneo™ - sikker digital signatur". De signerende parter sin identitet er registrert, og er listet nedenfor.

"Med min signatur bekrefter jeg alle datoer og innholdet i dette dokument."

Handeland, Knut Eivind
Styreleder
På vegne av: Knut Eivind Handeland
Serienummer: no_bankid:9578-5999-4-1856173
IP: 213.52.xxx.xxx
2024-04-11 14:05:11 UTC bankID

Monsen, Glenn Robert
Styremedlem
På vegne av: Glenn Robert Monsen
Serienummer: no_bankid:9578-5998-4-1015702
IP: 84.212.xxx.xxx
2024-04-15 11:28:53 UTC bankID

Fari, Morten Sverre
Styremedlem
På vegne av: Morten Sverre Fari
Serienummer: no_bankid:9578-5995-4-201458
IP: 81.0.xxx.xxx
2024-04-17 11:35:39 UTC bankID

Nilsen, Andreas Ødegaard
Daglig leder
På vegne av: Andreas Ødegaard Nilsen
Serienummer: no_bankid:9578-5998-4-829571
IP: 88.88.xxx.xxx
2024-04-21 20:52:04 UTC bankID

Nilsen, Andreas Ødegaard
Styremedlem
På vegne av: Andreas Ødegaard Nilsen
Serienummer: no_bankid:9578-5998-4-829571
IP: 88.88.xxx.xxx
2024-04-21 20:52:04 UTC bankID

Penneo Dokumentnøkkel: LC1LL-0QGWI-871OA-NUUSG-U8WNE-DV02B

Dokumentet er signert digitalt, med **Penneo.com.** Alle digitale signatur-data i dokumentet er sikret og validert av den datamaskin-utregnede hash-verdien av det opprinnelige dokument. Dokumentet er låst og tids-stemplet med et sertifikat fra en betrodd tredjepart. All kryptografisk bevis er integrert i denne PDF, for fremtidig validering (hvis nødvendig).

Hvordan bekrefter at dette dokumentet er orginalen?
Dokumentet er beskyttet av ett Adobe CDS sertifikat. Når du åpner dokumentet i Adobe Reader, skal du kunne se at dokumentet er sertifisert av **Penneo e-signature service <penneo@penneo.com>**. Dette garanterer at innholdet i dokumentet ikke har blitt endret.

Det er lett å kontrollere de kryptografiske beviser som er lokalisert inne i dokumentet, med Penneo validator - **https://penneo.com/validator**

Revisorkollegiet

Til generalforsamlingen i
Cartagena AS

UAVHENGIG REVISORS BERETNING

Uttalelse om revisjonen av årsregnskapet

Konklusjon

Vi har revidert årsregnskapet for Cartagena AS som viser et overskudd på kr 2 567 380. Årsregnskapet består av balanse per 31. desember 2023, resultatregnskap for regnskapsåret avsluttet per denne datoen og noter til årsregnskapet, herunder et sammendrag av viktige regnskapsprinsipper.

Etter vår mening

- oppfyller årsregnskapet gjeldende lovkrav, og
- gir årsregnskapet et rettvisende bilde av selskapets finansielle stilling per 31. desember 2023 og av dets resultater for regnskapsåret avsluttet per denne datoen i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge.

Grunnlag for konklusjonen

Vi har gjennomført revisjonen i samsvar med International Standards on Auditing (ISA-ene). Våre oppgaver og plikter i henhold til disse standardene er beskrevet nedenfor under Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet. Vi er uavhengige av selskapet i samsvar med kravene i relevante lover og forskrifter i Norge og International Code of Ethics for Professional Accountants (inkludert internasjonale uavhengighetsstandarder) utstedt av International Ethics Standards Board for Accountants (IESBA-reglene), og vi har overholdt våre øvrige etiske forpliktelser i samsvar med disse kravene. Innhentet revisjonsbevis er etter vår vurdering tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon.

Styret og daglig leders ansvar for årsregnskapet

Styret og daglig leder (ledelsen) er ansvarlig for å utarbeide årsregnskapet og for at det gir et rettvisende bilde i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge. Ledelsen er også ansvarlig for slik intern kontroll som den finner nødvendig for å kunne utarbeide et årsregnskap som ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil.

Ved utarbeidelsen av årsregnskapet må ledelsen ta standpunkt til selskapets evne til fortsatt drift og opplyse om forhold av betydning for fortsatt drift. Forutsetningen om fortsatt drift skal legges til grunn for årsregnskapet så lenge det ikke er sannsynlig at virksomheten vil bli avviklet.

Penneo Dokumentnøkkel: TZWSO-WE2GE-VYYZ4-PIE6F-ZYJTQ-JC482

Revisorkollegiet AS: Revisornr./org.nr.: 987 593 636 MVA. T: 32 27 63 00. post@revisorkollegiet.no. www.revisorkollegiet.no
Avdelinger: DRAMMEN: Ingeniør Rybergs Gate 48, 3024 Drammen. KONGSBERG: Nymoens Torg 11, 3611 Kongsberg
OSLO: Østensjøveien 36, 0667 Oslo. Medlem av: Den norske Revisorforening

Revisorkollegiet

Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet

Vårt mål er å oppnå betryggende sikkerhet for at årsregnskapet som helhet ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil, og å avgi en revisjonsberetning som inneholder vår konklusjon. Betryggende sikkerhet er en høy grad av sikkerhet, men ingen garanti for at en revisjon utført i samsvar med ISA-ene, alltid vil avdekke vesentlig feilinformasjon. Feilinformasjon kan oppstå som følge av misligheter eller utilsiktede feil. Feilinformasjon er å anse som vesentlig dersom den enkeltvis eller samlet med rimelighet kan forventes å påvirke de økonomiske beslutningene som brukerne foretar på grunnlag av årsregnskapet.

For revisors oppgaver og plikter se: https://revisorforeningen.no/om-revisjon/revisjonsberetning-revisors-oppgaver-og-plikter/

Oslo, 11. april 2024
Revisorkollegiet AS

Tom Erik Gregussen
Statsautorisert revisor

Dokumentet signeres elektronisk

Penneo Dokumentnøkkel: TZWSO-WE2GE-VYYZ4-PIE6F-ZYJTQ-JC482

PENNEO

Signaturene i dette dokumentet er juridisk bindende. Dokument signert med "Penneo™ - sikker digital signatur". De signerende parter sin identitet er registrert, og er listet nedenfor.

"Med min signatur bekrefter jeg alle datoer og innholdet i dette dokument."

Gregussen, Tom Erik
Oppdragsansvarlig revisor
På vegne av: Revisorkollegiet AS
Serienummer: no_bankid:9578-5997-4-11869
IP: 46.19.xxx.xxx
2024-04-22 07:32:34 UTC

bankID

Penneo Dokumentnøkkel: TZWSO-WE2GE-VYYZ4-PIE6F-ZYJTQ-JC482

Dokumentet er signert digitalt, med **Penneo.com.** Alle digitale signatur-data i dokumentet er sikret og validert av den datamaskin-utregnede hash-verdien av det opprinnelige dokument. Dokumentet er låst og tids-stemplet med et sertifikat fra en betrodd tredjepart. All kryptografisk bevis er integrert i denne PDF, for fremtidig validering (hvis nødvendig).

Hvordan bekrefter at dette dokumentet er orginalen?
Dokumentet er beskyttet av ett Adobe CDS sertifikat. Når du åpner dokumentet i Adobe Reader, skal du kunne se at dokumentet er sertifisert av **Penneo e-signature service <penneo@penneo.com>**. Dette garanterer at innholdet i dokumentet ikke har blitt endret.

Det er lett å kontrollere de kryptografiske beviser som er lokalisert inne i dokumentet, med Penneo validator - **https://penneo.com/validator**